30 — 4

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈ… DU C…

Province: New Brunswick — District No. 30 Northumberland — S. District No. 4 — Enumeration District / District du recenseur: No. 64 — in / dans: Tabusintac Alnwick (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 3 — 201

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Andrew McLean — Enumerator. / Recenseur. — June 6 07

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House. / Maison habitée.	Family (private or institutional). / Famille (privée ou institutionnelle).	Name of each person in family, boarder or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le pensionnaire ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Street or concession, and No. or ordinal number if in township or parish. Street, and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et s'il est en ligne, le numéro pour la section ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or institution. / Parenté avec le chef de la famille ou de l'institution.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Âge au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration (if not a native). / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization (if a British subject). / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade, occupation or profession of each person 10 years of age and over. / Métier, profession ou emploi principal de chaque personne âgée de 10 ans et plus.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Name of employer, firm or corporation. / Nom de l'employeur, de la maison de commerce ou de la corporation.	Number of employees. / Nombre d'employés.	Number of hours worked in the week preceding the census. / Nombre d'heures de travail pendant la semaine précédant le recensement.	Rate of wages per hour. / Taux du salaire par heure.	Total earnings in the year preceding the census. / Gains totaux pendant l'année précédant le recensement.	Months employed during the year. / Mois d'emploi pendant l'année.	Insurance against accident. / Assurance contre les accidents.	Insurance against sickness. / Assurance contre la maladie.	Cost of insurance in the census year. / Coût de l'assurance pendant l'année du recensement.	Months at school in 1911. / Mois d'école en 1911.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Can speak English. / Parle anglais.	Can speak French. / Parle français.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Murray William B	Tabusintac	M	Son	S	Dec	1889	18	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
2		John A	"	M	Son	S	Feb	1893	13	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
3		Mary J	"	F	Daughter	S	Apr	1900	11	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
4		Ethel	"	M	Son	S	Feb	1902	9	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
5		Stafford	"	M	Son	S	Feb	1904	7	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	8	Yes	Yes	E				
6		Alexander	"	M	Son	S	June	1907	4	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
7		Mary	"	F	Mother	W	Jan	1832	79	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
8		Ellen	"	F	Sister	S	Mar	1868	43	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
9	34 37	Palmer David	Tabusintac	M	Head	M	Apr	1862	55	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Fisherman & Farmer						Fishing & Farming	24		60	1 00	44												
10		Jane	"	F	Wife	M	Dec	1867	54	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
11		Everett	"	M	Son	S	Oct	1887	24	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer						Odd jobs																	
12	35 38	Ross James W	Tabusintac	M	Head	M	Aug	1837	84	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Fisherman & Farmer						Fishing & Farming	4		60	1 50													
13		Eliza	"	F	Wife	M	April	1841	40	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
14		Ellen	"	F	Daughter	S	Nov	1893	8	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
15		Frederick	"	M	Son	S	July	1895	6	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	6	Yes	Yes	E				
16		Bertram	"	M	Son	S	Dec	1901	11	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
17		James	"	M	Son	S	Oct	1903	2	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
18		William	"	M	Son	S	Sept	1810	8	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
19	36 39	Murray James J	Tabusintac	M	Head	M	Oct	1864	43	NF			Scotch	Canadian	Methodist	Fisherman & Farmer						Fishing & Farming	24	28	60	1 65	8												
20		Nellie	"	F	Wife	M	July	1871	40	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
21		Johnston	"	M	Son	S	Mar	1903	8	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
22		Mamie	"	F	Daughter	S	Nov	1905	5	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	8	Yes	Yes	E				
23		Vivian	"	F	Daughter	S	Aug	1907	3	NB			Scotch	Canadian	Methodist																	8	Yes	Yes	E				
24		Hugh	"	M	Son	S	Sept	1909	1	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
25	1 40	Robertson Norman	Tabusintac	M	Head	M	Apr	1874	37	NB			Scotch	Canadian	Methodist	Labourer						Odd job																	
26		Lillian	"	F	Wife	M	Feb	1878	32	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
27		Emery	"	M	Son	S	Mar	1903	8	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
28		Edna	"	F	Daughter	S	Sept	1905	6	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
29		Maud	"	F	Daughter	S	June	1907	4	NB			Scotch	Canadian	Methodist																	9	Yes	Yes	E				
30		Rosie	"	F	Daughter	S	Mar	1908	3	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
31		Charles	"	M	Son	S	Sept	1910	2/12	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
32	33 41	Crown James B	Tabusintac	M	Head	M	Feb	1871	40	N.B.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Fisherman & Farmer						Fishing & Farming	0	10															
33		M Ellen	"	F	Wife	M	June	1875	36	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
34		Mary	"	F	Daughter	S	June	1896	14	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
35		Esther	"	F	Daughter	S	May	1898	13	NB			Scotch	Canadian	Methodist																								
36		Charles	"	M	Son	S	Sept	1900	10	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	9	Yes	Yes	E				
37		Annie	"	F	Daughter	S	Jan	1900	11	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	9	Yes	Yes	E				
38		Jane	"	F	Daughter	S	July	1901	6	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																	9	Yes	Yes	E				
39		George	"	M	Son	S	Sept	1907	4	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
40		Harry	"	M	Son	S	Apr	1910	1	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
41	42	Simpson Robert	Tabusintac	M	Head	M	Dec	1873	37	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Trader & Fisherman						At Home	24		60	2 00	208												
42		Catherine	"	F	Wife	M	Nov	1875	36	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
43	43	Duncan George	Tabusintac	M	Head	M	Aug	1844	46	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer																								
44		Catherine	"	F	Wife	M	Aug	1846	44	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
45		John	"	M	Son	S	Apr	1887	24	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer																								
46		Allan	"	M	Son	S	Aug	1888	22	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer						Odd jobs																	
47		Ernest	"	M	Son	S	July	1890	20	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer																								
48	44	Murray John	Tabusintac	M	Head	M	Sept	1872	90	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer																								
49		Janet	"	F	Wife	M	Sept	1853	77	NB			Scotch	Canadian	Presbyterian																								
	45	Donald	"	M	Head	M	Jan	1871	39	N.B.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer & Fishing						At Home																	

3